

HALSEY TAYLOR OWNERS MANUAL MANUAL DEL PROPIETARIO HALSEY TAYLOR MANUEL DE L'UTILISATION HALSEY TAYLOR

USES HFC-134A REFRIGERANT
USA REFRIGERANTE HFC-134A
UTILISE DU FLUIDE FRIGORIGÈNE HFC-134A

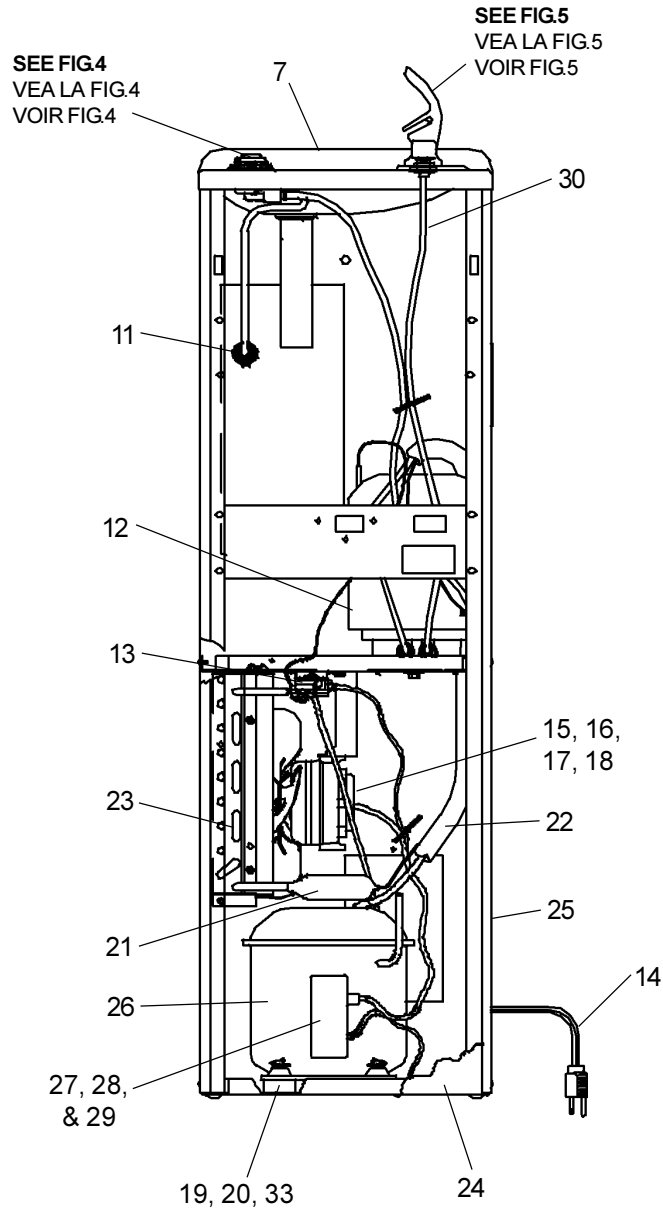


FIG. 1

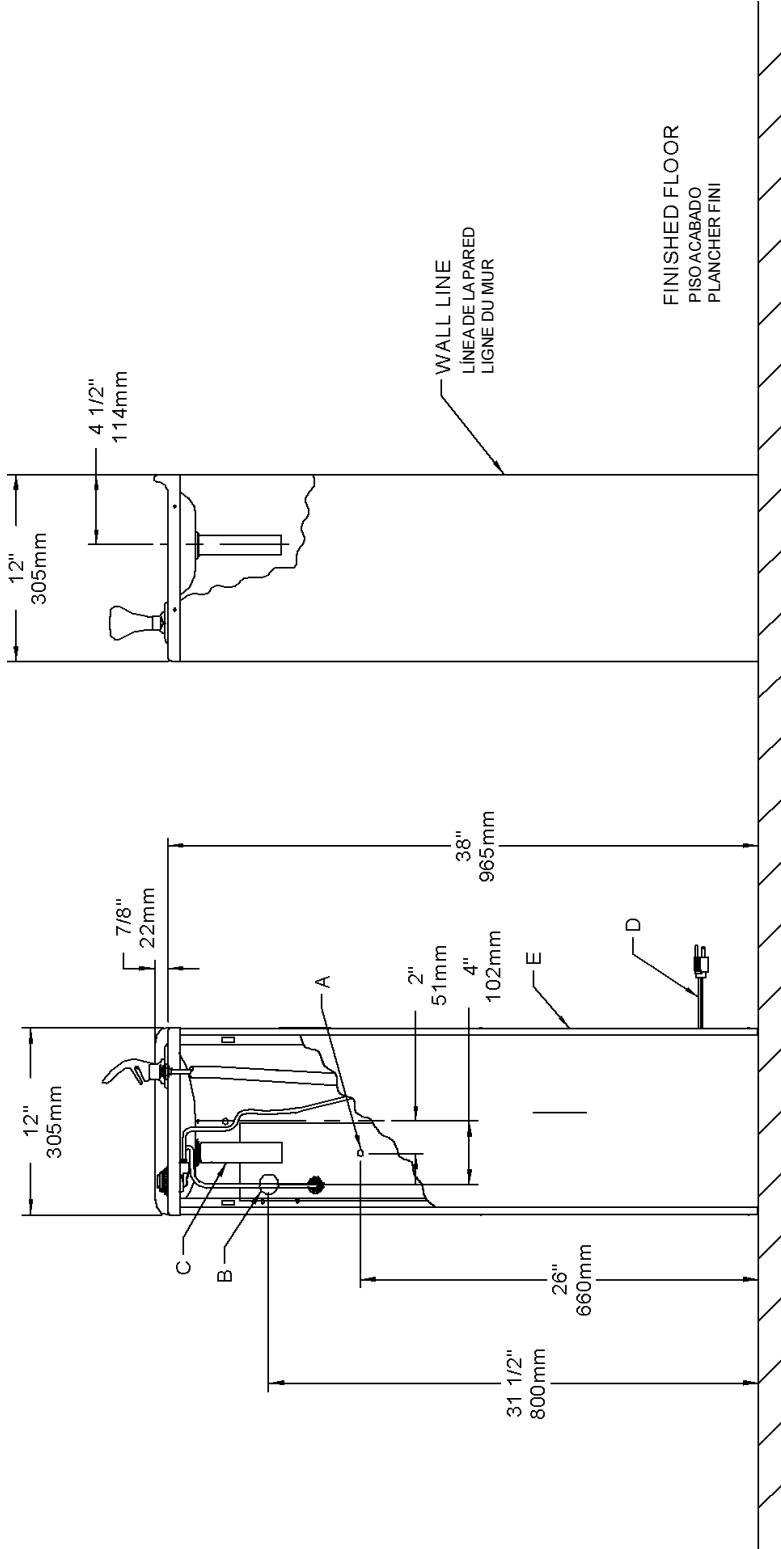
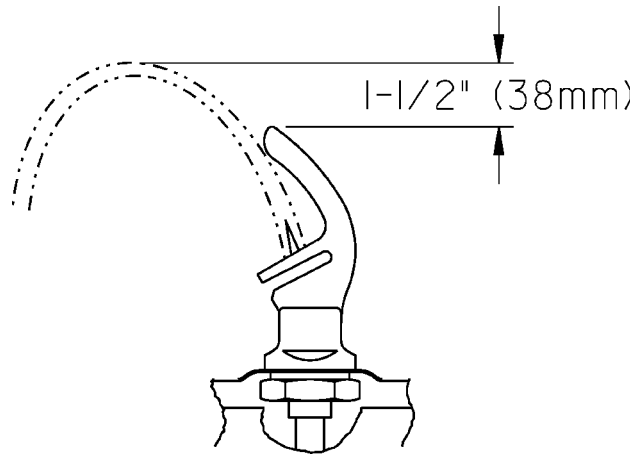


FIG. 2

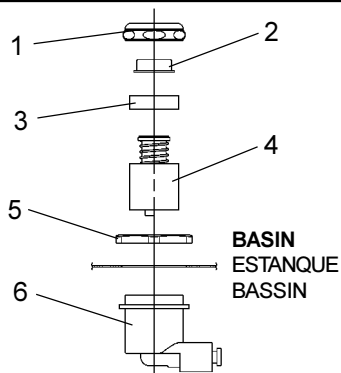
LEGEND/LEYENDA/LÉGENDE
A = RECOMMENDED WATER SUPPLY LOCATION 3/8 O.D. UNPLATED COPPER TUBE CONNECT STUB 1-1/2" (38mm) OUT FROM WALL SHUT OFF BY OTHERS
 SE RECOMIENDA UBICAR EL TUBO DE CONEXIÓN AL TUBO DE COBRE SIN CHAPAR DE 3/8" DE DIAM. EXT. A 1-1/2" (38mm) FUERA DE LA LLAVADA DE PASO EN LA PARED COLOCADA POR TERCEROS.
 EMPLACEMENT RECOMMANDÉ D'ALIMENTATION EN L'EAU PAR TUBE EN CUIVRE NON PLAQUÉ DE 3/8 PO. (9.5 mm) D. E. CONNECTANT UNE TUYAUTERIE DE 1-1/2 PO. (38mm) DEPUIS LE ROBINET D'ARRÊT FOURNI PAR D'AUTRES.
B = RECOMMENDED LOCATION FOR WASTE OUTLET 1-1/4" O.D. DRAIN
 UBICACIÓN RECOMENDADA PARA EL DRENAJE DE SALIDA DE AGUA, DE 1 1/4" DE DIÁMETRO.
C = 1-1/4 TRAP NOT FURNISHED
 EMPLACEMENT RECOMMANDÉ POUR LE DRAIN DE D. E. 1-1/4" DE SORTIE D'EAU.
 PURGADOR DE 1 1/4" NO PROPORCIONADO
 SIPHON 1-1/4" NON FOURNI

D = ELECTRICAL SUPPLY (3) WIRE RECESSED BOX
 CAJA RECESADA DE ALAMBRES (3) DE SUMINISTRO ELÉCTRICO
E = INSURE PROPER VENTILATION BY MAINTAINING 4" (102mm) (MIN.) CLEARANCE FROM CABINET LOUVERS TO WALL
 BOÎTE ENCASTRÉE D'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE (3) FILS
 ASEGURE UNA VENTILACIÓN ADECUADA MANTENIENDO UN ESPACIO E 4" (102mm) (MIN.) DE HOLGURA ENTRE LA REJILLA DE VENTILACIÓN DEL MUEBLE Y LA PARED
 ASSUREZ-VOUS UNE BONNE VENTILATION EN GARDANT 4" (102mm) (MIN.) ENTRE LES ÉVÉNEMENTS DE L'ENCEINTE ET LE MUR.



CORRECT STREAM HEIGHT

FIG. 3



Stream height is factory set at 45-50 PSI. If supply pressure varies greatly from this, remove items 1 & 2 and adjust screw on item 4. Readjust stream height to approximately 1-1/2" (38mm) above the bubbler guard by turning adjustment screw.

La altura del chorro se determina en la fábrica a 45-50 PSI. Si la presión del suministro varía demasiado de este valor, ajuste el tornillo, sacando los Artículos 1 y 2, y ajuste el tornillo en el Artículo 4. Reajuste la altura del chorro a aproximadamente 1-1/2" por encima del protector del borboteador dando vuelta al tornillo.

Le niveau d'écoulement est réglé en usine à 45-50 PSI. Si la pression varie beaucoup de ce point, retirez les articles 1 et 2 et ajustez la vis de l'article 4. Ajustez le niveau à nouveau à environ 1-1/2" (38mm) au-dessus du protège-barboteur en tournant la vis.

FIG. 4

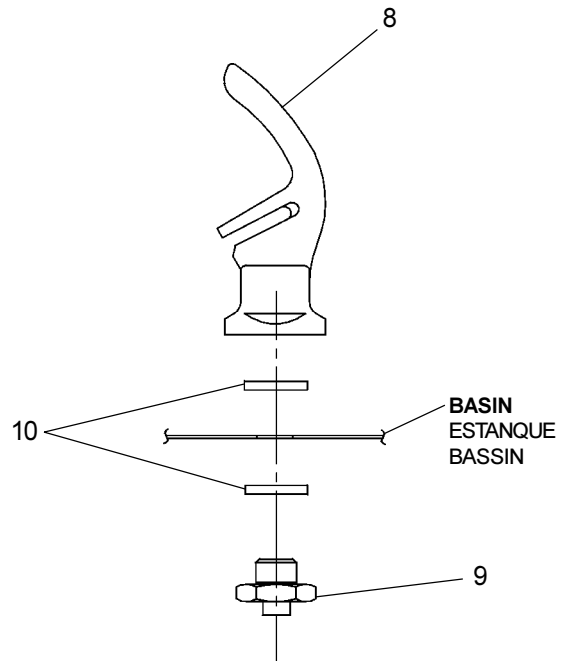


FIG. 5

S500-5EQ-1K

PARTS LIST 115V/LISTA DE PIEZAS 115V/LISTE DE PIÈCES 115V

ITEM NO.	PARTNO.	DESCRIPTION	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION
1	40089C	Cover	Cubierta	Couvercle
2	40048C	Button	Botón	Bouton
3	15005C	Retainer Nut	Tuerca Retentora	Écrou De Retenue
4	61313C	Regulator	Regulador	Régleur
5	40169C	Hex Nut	Tuerca Exagonal	Écrou Hex.
6	50986C	Holder Regulator	Regulador-Sostenedor	Porte-Régleur
7	28443C	Basin & Drain Assy	Ensamblado De Estanque Y Desagüe	Ens. Bassin & Drain
	21782C	Basin & Drain Assy (GF)	Ensamblado De Estanque Y Desagüe (GF)	Ens. Bassin & Drain (GF)
8	51544C	Bubbler - Chrome	Borboteador - Cromado	Barboteur - chrome
9	56159C	Nipple - Bubbler	Boquilla - Borboteador	Mamelon - barboteur
10	100322740560	Gasket - Bubbler (upper and lower)	Obturador - Borboteador (Superior e Inferior)	Joint statique - barboteur (supérieur et inférieur)
11	55996C	Strainer	Filtro Bifurcado	Grille
12	66504C	Evaporator Assy	Ensamblado De Evaporador	Ens. Évaporateur
13	31513C	Cold Control	Control - Frio	Commande - Froide
14	31501C	Cord-Power	Cable-Electricidad	Cordon - Alimentation
15	31490C	Motor-Fan	Motor - Abanico	Moteur - Ventilateur
16	30664C	Blade-Fan	Aspa-Abanico	Ailette - Ventilateur
17	70018C	Fan Blade Nut	Aspa del Ventilador Tuerca	pale de ventilateur Écrou
18	20282C	Bracket-Fan Motor	Fijador - Motor Abanico	Support - Moteur Ventilateur
19	50144C	Grommet - Compressor Mtg.	Ojal - Montaje de Compresor	Joint d'étanchéité - Montage du Compresseur
20	19037000	Clip - Compressor Mtg.	Pinza - Montaje de Compresor	Clip - Montage du Compresseur
21	66201C	Drier	Secador	Déshydrateur
22	66301C	Heat Exchanger Assy	Ensamblado De Intercambiador De Calor	Échangeur Thermique
23	66303C	Condenser	Condensador	Condenseur
24	20460C	Front-Pnl (Stainless Steel)	Pnl Frontal (Acero Inoxidable)	Panneau Avant (Acier Inox.)
	27359C	Front-Pnl (Platinum)	Pnl Frontal (Platino)	Panneau Avant (Platine)
25	21239C	Cabinet (Stainless Steel)	Mueble (Acero Inoxidable)	Enceinte (Acier Inox.)
	28195C	Cabinet (Platinum)	Mueble (Platino)	Enceinte (Platine)
*26	35787C	Compressor Serv. Pak PW4.5HK11	Paquete De Serv. De Compresor PW4.5HK11	Trousse D'entretien Du Surpresseur PW4.5HK11
27	35768C	Cover - Relay	Cubierta de Relé	Couvercle de relais
28	36158C	Overload	Sobrecarga	Surcharge
29	36163C	Relay	Relé	Relais
30	56092C	Tubing - Poly (Cut To Length)	Tubería de polietileno (Corte a la longitud)	Tubes - Polyéthylène (Couper à la longueur)
31	100322740560	Gasket (GF)	Obturador (GF)	Joint statique (GF)
32	15007C	Bubbler Nipple Assy. (GF)	Montaje de la entrerrosa del pelele (GF)	Mamelon de barboteur (GF)
33	75670C	Stud - Compressor Mtg.	Taquete - Montaje de Compresor	Goujon - Montage du Compresseur

***INCLUDES RELAY & OVERLOAD. IF UNDER WARRANTY, REPLACE WITH SAME COMPRESSOR USED IN ORIGINAL ASSEMBLY.**

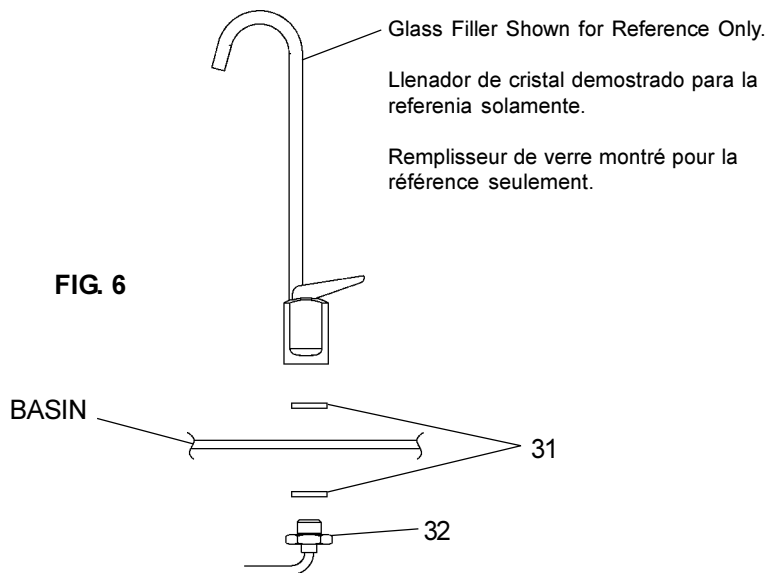
NOTE: All correspondence pertaining to any of the above water coolers or orders for repair parts **MUST** include Model No. and Serial No. of cooler, name and part number of replacement part.

***INCLUYE RELÉ Y SOBRECARGA. SI ESTÁ BAJO GARANTÍA, REEMPLACE CON EL MISMO COMPRESOR USADO EN EL ENSAMBLADO INICIAL.**

NOTA: Toda la correspondencia relacionada con el enfriador de agua anterior o con una orden de reparación piezas **DEBERÁ** incluir el número de modelo y número de serie del enfriador, el nombre y número de pieza de la pieza de repuesto.

***COMPREND RELAIS ET SURCHARGE. SI SOUS GARANTIE, REMPLACEZ AVEC LE MÊME SURPRESSEUR QUE CELUI UTILISÉ ORIGINALEMENT.**

NOTE : Toute correspondance au sujet des refroidisseurs d'eau courante ou toute commande de pièce de rechange **DOIT** inclure le numéro de modèle et le numéro de série du refroidisseur ainsi que le nom et le numéro de pièce à remplacer.



Halsey Taylor

2222 CAMDEN COURT
OAK BROOK, IL 60523
630.574.3500

PRINTED IN U.S.A.
IMPRESO EN LOS E.E.U.U.
IMPRIMÉ AUX É.-U.

REPAIR SERVICE INFORMATION TOLL FREE NUMBER 1.800.260.6640

NÚMERO GRATIS DE SERVICIO 1.800.260.6640

INFORMATIONS POUR LE SERVICE PAR NUMERO SANS FRAIS 1.800.260.6640

FOR PARTS, CONTACT YOUR LOCAL DISTRIBUTOR OR CALL 1.800.323.0620

PARA PIEZAS, CONTACTE A SU DISTRIBUIDOR LOCAL O LLAME AL 1.800.323.0620

POUR OBTENIR DES PIÈCES, CONTACTEZ VOTRE DISTRIBUTEUR LOCAL OU COMPOSEZ LE 1.800.323.0620